



# Bonjour



[ecole\\_andre\\_piolat@csf.bc.ca](mailto:ecole_andre_piolat@csf.bc.ca)

Tel : 604-980-6040

## CALENDRIER DES ÉVÈNEMENTS À VENIR

[Questions pour l'APE ?](#)

### NOVEMBRE

Général : [APE\\_Piolat@yahoo.com](mailto:APE_Piolat@yahoo.com)

[Repas chauds](#)

18 **Journée pédagogique - pas d'école pour les élèves/ PD Day no school**

20 **Réunion de l'APÉ sur zoom à 20h00**

22 Soirée vin/fromage organisée par l'APÉ de 18h30 à 21h00

28 Présentation interactive en ligne sur les dangers en ligne

29 Tournoi de Volley Ball à Jules Verne organisé par le CSF

29 Sortie Division 12 au Parc Carisbrooke

02 Remise des suivis des acquis scolaires

02 / 12 Levée de fonds pour la Boussole (jusqu'au 2 décembre)

03 Sortie à McMillan Space Centre divisions 11 et 12

04 Sortie au Vancouver Convention Centre élèves de 12e année Foire emplois et éducation

NOUS VOUS ATTENDONS NOMBREUX POUR LA SOIRÉE

# VIN, FROMAGE ET CINÉMA

VENDREDI, LE 22 NOVEMBRE  
18H30 - 21H

BILLETS: 5\$ PAR PERSONNE

**BILLETS VENDUES EN AVANCE:  
AP.APE.PAYMENT@GMAIL.COM**

VIN ET FROMAGE: L'ÉVÈNEMENT AURA LIEU DANS LA SALLE MULTI  
UNE SÉLECTION DE VIN ROUGE ET BLANC ET BIÈRE SERA OFFERTE

CINÉMA: LE FILM SERA PRÉSENTÉ À LA BIBLIOTHÈQUE  
LES ENFANTS SONT INVITÉS À APPORTER UN TOUTOU OU UNE DOUDOU  
IL Y AURA DISTRIBUTION DE POPCORN GRATUIT  
NOUS SUGGÉRONS QUE LES ENFANTS APPORTENT LEUR BOUTEILLE D'EAU  
LE FILM DÉBUTERA À 19H

AU PLAISIR DE VOUS Y RETROUVER!



# Coin de l'APE



## LEVÉES DE FONDS

Pour les Fêtes de fin d'année nous Organisons plusieurs levées de fonds

- Purdy's Chocolates
- Growing Smiles vente des plantes festives
- Le populaire Chef Enrick
- Et plus!



Les levées de fonds toute l'année:



**Return-It** : numero de compte :  
1472580369

**Cobs Bread Park and Tilford** :  
simplement donnez le  
nom de l'école quand  
vous faites vos  
achats



Si vous avez d'autres idées, n'hésitez pas à nous contacter!

## EVENEMENTS

Soiree Vin et Fromage  
vendredi le 22 novembre  
avec un film pour les enfants



## REPRÉSENTANTS DE CLASSE

Nous avons des représentants pour chaque classe de maternelle à 6ème année!

Un grand merci aux parents bénévoles. Si vous ne savez pas qui est votre représentant, contactez l'APE.

ape\_piolat@yahoo.com

## RESTEZ EN CONTACT

Email: ape\_piolat@yahoo.com



Suivez la page Facebook "Association des Parents des Élèves de l'École André Piolat" pour plus d'information sur les événements de l'APE, l'école, la communauté de North Shore, et la communauté francophone

## REUNION APE

Le prochain réunion de l'APE est mercredi le 20 novembre à 20h sur zoom

Nous essayerons d'alterner entre zoom et présentiel  
Ouvert à tous!



# PAC Corner



## FUNDRAISERS

For the winter holidays, we are organizing several fundraisers:

- Purdy's Chocolates: Christmas and Hanukkah
- Growing Smiles festive plant sale
- The popular Chef Enrick pies
- And more!



Ongoing fundraisers:



**Return-It** : account number :  
1472580369

**Cobs Bread Park and Tilford** :  
simply give the name of the school  
when you make a purchase



Please let us know if you have other ideas!

## EVENTS

**Wine and Cheese Evening**

Friday November 22  
with a movie for the kids



## CLASS REPS

We have parent reps for every class from kindergarten to grade six. A huge thank you to all the parent volunteers!

If you don't know who your rep is, contact the APE/PAC.

ape\_piolat@yahoo.com

## STAY IN TOUCH

Email: [ape\\_piolat@yahoo.com](mailto:ape_piolat@yahoo.com)



Follow our Facebook page  
"Association des Parents des Élèves  
de l'École Andre Piolat" for more  
information on school and PAC  
events, as well as the North Shore  
and francophone community.

## APE/PAC MEETING

The next PAC meeting is  
Wednesday November 20 at 8pm  
on zoom

We will try to alternate between in  
person and online meetings  
Everyone welcome!





# Vente des Plantes Festives

avec Growing Smiles

Chères familles et communauté d'Andre-Piolat !

L'Hiver est à nos portes et comme les années précédentes, notre PAC/APE lance sa vente de plantes.

Veuillez consulter la sélection sur le site de [Growing Smiles Team site](#) et passez votre commande dès aujourd'hui !

**Date limite de commande** : Jeudi le 28 novembre, 2024

Date de ramassage : Vendredi le 13 December, 2024

Lieu de ramassage : 380 West Kings Rd (École Andre-Piolat)

Heures de ramassage : 15h00-18h00

Merci pour votre soutien constant et soutenu.

N'hésitez pas à partager notre campagne de collecte de fonds avec votre famille et vos amis.





# Festive Plant Sale

with Growing Smiles

Dear Andre-Piolat Families and Community!

Winter is upon us and as in previous years, our PAC/APE is launching our fundraising plant sale.

Please see the selection at our [Growing Smiles Team site](#) and place your order today!

Ordering deadline: Thursday, November 28th

Pick up date: Friday, December 13th

Pick up location: 380 West Kings Rd (Ecole Andre-Piolat)

Pick-up times: 3:00 pm-6:00 pm

Thank you for your past and continued support. Please feel free to share our fundraising campaign with family and friends.





L'APE est fier d'annoncer que nous sommes en partenariat avec le **chocolatier Purdys** pour une levée de fonds des fêtes.

SVP choisir **UN** des liens suivants pour acheter des cadeaux pour votre famille, amis, voisins, collègues et vous-mêmes dans un endroit pratique (Si vous avez plus qu'un enfant à l'école, sélectionnez la classe de votre enfant le plus âgé):



**Maternelle:** <https://fundraising.purdys.com/1997609-121267>  
**1ere annee:** <https://fundraising.purdys.com/1997610-121267>  
**2e annee:** <https://fundraising.purdys.com/1997611-121267>  
**3e annee:** <https://fundraising.purdys.com/1997612-121267>  
**4e annee:** <https://fundraising.purdys.com/1997613-121267>  
**5e annee:** <https://fundraising.purdys.com/1997614-121267>  
**6e annee:** <https://fundraising.purdys.com/1997615-121267>  
**7e annee:** <https://fundraising.purdys.com/1997616-121267>  
**8-12 annees:** <https://fundraising.purdys.com/1997617-121267>

### Instructions

- Après avoir choisi le lien ci-haut, entrez votre adresse courriel et sélectionnez **JOIN A CAMPAIGN** - si c'est la première fois dans ce système, vous devez vous enregistrer. Si vous y retournez, vous pouvez vous connecter comme avant.
- Quand vous êtes dans la page de levée de fonds, appuyer **SHOP ONLINE** du menu
- Sélectionnez **Use Marketplace** pour voir chaque item et placer votre commande
- **Les commandes seront prises jusqu'à lundi le 2 Décembre à minuit**
- Les commandes seront prêtes pour ramasser le **Jeudi 12 Décembre** (et possiblement le 13 décembre) dans le foyer de l'école.

C'est facile d'inviter vos amis, famille et collègues de travail pour supporter notre levée de fonds.

- Quand vous êtes connecté, copier le lien à la GAUCHE au haut de votre écran (sous "DASHBOARD")
- Copier et attacher ce lien dans un courriel et envoyer à vos amis, collègues et famille - ils peuvent ensuite créer leur propre compte et acheter de la!
- Vous allez recevoir les commandes de tous ceux à qui vous envoyez le lien alors vous êtes responsables de les récupérer et de les distribuer.

Merci pour votre soutien de l'école André-Piolat!!

Questions ou inquiétudes? N'hésitez pas à contacter [ape\\_piolat@yahoo.com](mailto:ape_piolat@yahoo.com)



The PAC is excited to announce we will be partnering with Purdy's Chocolatier for a holiday fundraiser!

Please click **ONE** of the following links to shop gifts for family, friends, neighbor's AND yourself in one convenient place. (If you have more than one child at the school, please select the grade of your eldest child):



**Kindergarten:** <https://fundraising.purdys.com/1997609-121267>

**Grade 1:** <https://fundraising.purdys.com/1997610-121267>

**Grade 2:** <https://fundraising.purdys.com/1997611-121267>

**Grade 3:** <https://fundraising.purdys.com/1997612-121267>

**Grade 4:** <https://fundraising.purdys.com/1997613-121267>

**Grade 5:** <https://fundraising.purdys.com/1997614-121267>

**Grade 6:** <https://fundraising.purdys.com/1997615-121267>

**Grade 7:** <https://fundraising.purdys.com/1997616-121267>

**Grade 8-12:** <https://fundraising.purdys.com/1997617-121267>

### Instructions

- After clicking a link above, enter your email address and click **JOIN A CAMPAIGN** - if this is your first time logging in, you will need to register your account. If you are a returning user, sign in instead.
- When you log into the fundraising page, click **SHOP ONLINE** from the top menu
- Select **Use Marketplace** to view each item and place your order
- **Orders are due by Monday December 2nd** at midnight
- Orders will be available for pickup on Thursday December 12th in the school foyer

It's easy to invite your friends, family and co-workers to support our fundraiser.

- Once you're logged in, simply copy the URL on the top LEFT of your screen (under "DASHBOARD")
- Paste this link into an email and send it to friends and family - they can then create their own account and purchase from there!
- You will receive the orders for anyone you send to and it is up to you to distribute these orders

Thank you for your support of our school!

If you have any questions or concerns, please don't hesitate to contact Dasha at [dashamusic@yahoo.ca](mailto:dashamusic@yahoo.ca).

# Coin de l'APE



## LEVÉES DE FONDS FESTIVES

Pour les Fêtes de fin d'année nous  
Organisons plusieurs levées de fonds



- Nouveau: COBS Bread- tartelettes et scones. Commandez dans Munchalunch 
- Purdy's Chocolates: Noël et Hanukkah
- Growing Smiles vente des plantes festives
- Le populaire Chef Enrick pies: les commandes seront disponibles bientôt dans Munchalunch



Tous les pré-achats seront disponible a l'école le 13 décembre.

## RENOVATION DE LA COUR

Aidez nous avec une site web!

A la recherche d'un bénévole pour la création d'une site web dédiée aux levées de fonds pour le projet de la rénovation de la cour. Merci de contacter l'APE si vous pouvez nous aider! C'est un besoin très important pour avancer le projet plus rapidement!



## EVENEMENTS

Soiree Vin et Fromage

**vendredi le 22 novembre 18h30-21h**

Film et popcorn pour les enfants.

5\$ l'entree (enfants et adultes).

Achetez vos billets en avance par e-transfer: [ap.ape.payment@gmail.com](mailto:ap.ape.payment@gmail.com)  
Boissons non-alcoolisée disponibles



Fête de fin d'année

vendredi le 13 décembre

recuperez vos achats et

venez boire un chocolat chaud.

Plus de details a venir!



## REUNION APE

Le prochain réunion de l'APE est  
mercredi le 20 novembre à 20h  
sur **zoom**.

Nous essayerons d'alterner entre  
zoom et présentiel  
Ouvert à tous!



## LE SAVIEZ-VOUS?

Les levées de fonds contribuent au conseil d'étudiants, à la sortie Brackendale pour les 3ème année, de l'aide aux familles ayant besoin, l'achat des livres pour la bibliothèque, le projet "rénovation de la cour", et d'autres initiatives des étudiants, enseignants et parents!



# APE corner



## HOLIDAY FUNDRAISERS

For the holidays we are organizing several holidays fundraisers:

- ✦ New: COBS Bread- tarts and scones. Orders opening soon on Munchalunch 
- Purdy's Chocolates- Christmas and Hanukkah
- Growing Smiles festive plant sale <https://ecoleandrepilat.growingsmilefundraising.com/home>
- Chef Erick pies- orders opening soon on Munchalunch ✦

All pre-ordered items will be available at the school for pick up on December 13

## COURTYARD RENOVATION PROJECT

Website help needed!

We are looking for a volunteer to help set up a website dedicated to fundraising for the renovation project. Please reach out to APE if you have relevant experience and can help. This is a critical need to get our project moving forward at a faster pace.



## EVENTS

Wine & Cheese evening

Friday November 22 6:30-9pm

Movie and popcorn for the kids.

\$5 (kids and adults)

Purchase your tickets in advance by e-transfer: [ap.ape.payment@gmail.com](mailto:ap.ape.payment@gmail.com)

Non-alcoholic drinks available too!



Holiday Party

Friday December 13

Pick up your purchases and drink a hot chocolate together!

More details to come



## PAC MEETING

The next PAC meeting is Wednesday November 20 on **zoom**.

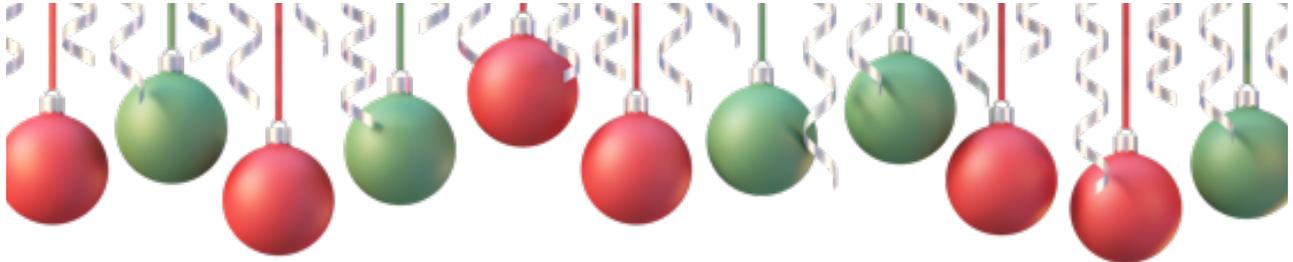
We will try to alternate between in-person and zoom

Everyone welcome!



## DID YOU KNOW?

Our fundraisers contribute to student council, the grade 3 Brackendale trip, help for families in need, books for the library, the courtyard renovation project, as well as other student, staff and parent initiatives!



## Remplissez vos congélateurs pour les fêtes avec **Chef Enrick!**

Tourtière- la tradition du nouvel an!

Pâté au Poulet

Tourte de Boeuf

Tourte Végétarienne

Pâté au saumon

Tarte au sucre

Tourtes Minis

“Deep dish” Saguenay Tourtière

Des Pâtés et plus!

Plus de détails et les commandes  
bientôt sur Munchalunch!





## Stock your freezer for the holidays with **Chef Enrick frozen pies!**

Tourtiere- a New Years tradition!

Chicken Pie

Beef Pie

Veggie Pie

Salmon Pie

Sugar Tart

Mini pies

Deep dish Saguenay Tourtiere

Pates and more!

Details and ordering on

Munchalunch soon!





## NOS BESOINS EN DONATIONS

- savons, shampoings, rasoirs homme, gel à raser.
- pâte de tomate, sel/poivre, nouille/pâte/riz, thé/café/jus, sucre en poudre, nourriture pour bébé, huile d'olive, beurre de cacahuète, céréales, gruau, fruits en conserve, légumes en conserve, raviolis en conserve, lait végétal, chocolat en poudre, biscuit/cookie.
- gobelets en plastique, gants nitriles taille L, sacs en papier kraft.
- pantalons homme taille S et M, sac à dos, hoodies homme, vêtements de pluie.
- cadeaux pour nos bénéficiaires: matériels d'art (argile, peinture, sculpture, tableau...), jeux pour enfants, plaid, mugs, papeterie, cartes de vœux.